



ÅRSREGNSKAPET FOR REGNSKAPSÅRET 2023 - GENERELL INFORMASJON

Enheten

Organisasjonsnummer: 913 697 847
Organisasjonsform: Aksjeselskap
Foretaksnavn: HEIS1 AS
Forretningsadresse: Kvenildmyra 4
7093 TILLER

Regnskapsår

Årsregnskapets periode: 01.01.2023 - 31.12.2023

Konsern

Morselskap i konsern: Nei

Regnskapsregler

Regler for små foretak benyttet: Ja
Benyttet ved utarbeidelsen av årsregnskapet til selskapet: Regnskapslovens alminnelige regler

Årsregnskapet fastsatt av kompetent organ

Bekreftet av representant for selskapet: Jose Ignacio Ponte Taboada
Dato for fastsettelse av årsregnskapet: 28.06.2024

Grunnlag for avgivelse

År 2023: Årsregnskapet er elektronisk innlevert
År 2022: Tall er hentet fra elektronisk innlevert årsregnskap fra 2023

Det er ikke krav til at årsregnskapet m.v. som sendes til Regnskapsregisteret er undertegnet. Kontrollen på at dette er utført ligger hos revisor/enhetens øverste organ. Sikkerheten ivaretas ved at innsender har rolle/rettighet for innsending av årsregnskapet via Altinn, og ved at det bekreftes at årsregnskapet er fastsatt av kompetent organ.

Brønnøysundregistrene, 31.07.2025



Resultatregnskap

Beløp i: NOK	Note	2023	2022
RESULTATREGNSKAP			
Inntekter			
Revenue	1	22 394 994	32 918 287
Other income		191 230	57 932
Sum inntekter		22 586 224	32 976 219
Kostnader			
Endring i beholdning av varer under tilvirkning og ferdig tilvirkede varer		-2 371	15 089
Raw materials and consumables used	1	13 012 104	20 982 784
Employee benefits expense	2, 3	7 965 689	10 490 375
Depreciation and amortisation expenses	4	1 199 783	1 544 550
Other expenses		3 672 500	3 336 770
Sum kostnader		25 847 706	36 369 569
Driftsresultat		-3 261 482	-3 393 350
Finansinntekter og finanskostnader			
Annen renteinntekt		99 041	32 651
Other financial income		38 681	44 093
Sum finansinntekter		137 722	76 745
Annen rentekostnad		4 408	50 820
Other financial expenses		25 807	22 776
Sum finanskostnader		30 215	73 596
Netto finans		107 507	3 148
Ordinært resultat før skattekostnad		-3 153 975	-3 390 202
Income tax expense	5	-694 584	-751 773
Ordinært resultat etter skattekostnad		-2 459 390	-2 638 429
Årsresultat	6	-2 459 390	-2 638 429
Årsresultat etter minoritetsinteresser		-2 459 390	-2 638 429



Resultatregnskap

Beløp i: NOK	Note	2023	2022
Totalresultat		-2 459 390	-2 638 429
Overføringer og disponeringer			
Transferred from other equity		-2 459 390	-2 638 429
Sum overføringer og disponeringer		-2 459 390	-2 638 429



Balanse

Beløp i: NOK	Note	2023	2022
BALANSE - EIENDELER			
Anleggsmidler			
Immaterielle eiendeler			
Utsatt skattefordel	5	1 357 998	663 414
Goodwill	4	328 891	1 315 566
Sum immaterielle eiendeler		1 686 889	1 978 979
Varige driftsmidler			
Buildings and land	4		
Machinery and equipment	4		
Equipment and other movables	4	164 774	366 755
Sum varige driftsmidler	4	164 774	366 755
Sum anleggsmidler		1 851 663	2 345 735
Omløpsmidler			
Varer			
Sum varer		366 386	209 015
Fordringer			
Accounts receivables	7	4 840 220	9 467 181
Other short-term receivables		24 061	258 972
Sum fordringer		4 864 280	9 726 153
Bankinnskudd, kontanter og lignende			
Cash and cash equivalents	8	10 552 463	10 759 578
Sum bankinnskudd, kontanter og lignende		10 552 463	10 759 578
Sum omløpsmidler		15 783 129	20 694 746
SUM EIENDELER		17 634 793	23 040 481

BALANSE - EGENKAPITAL OG GJELD

Egenkapital



Balanse

Beløp i: NOK	Note	2023	2022
Innskutt egenkapital			
Share capital		500 000	500 000
Overkurs		100 200	100 200
Sum innskutt egenkapital		600 200	600 200
Opptjent egenkapital			
Other equity		13 815 191	16 274 581
Sum opptjent egenkapital		13 815 191	16 274 581
Sum egenkapital	6	14 415 391	16 874 781
Gjeld			
Langsiktig gjeld			
Utsatt skatt	5		
Annen langsiktig gjeld			
Sum langsiktig gjeld		0	0
Kortsiktig gjeld			
Leverandørgjeld	7	761 316	2 501 456
Tax payable	5		
Public duties payable		902 994	1 115 830
Other current liabilities		1 555 092	2 548 414
Sum kortsiktig gjeld		3 219 402	6 165 700
Sum gjeld		3 219 402	6 165 700
SUM EGENKAPITAL OG GJELD		17 634 793	23 040 481



Brønnøysundregistrene

ÅRSREGNSKAP FOR REGNSKAPSÅRET 2023 - GENERELL INFORMASJON

Journalnummer: 2024 642024

Enheten

Organisasjonsnummer: 913 697 847
Organisasjonsform: Aksjeselskap
Foretaksnavn: HEIS1 AS
Forretningsadresse: Kvenildmyra 4
7093 TILLER

Regnskapsår

Årsregnskapets periode: 01.01.2023 - 31.12.2023

Konsern

Morselskap i konsern: Nei

Regnskapsregler

Regler for små foretak benyttet: Ja
Benyttet ved utarbeidelsen av
årsregnskapet til selskapet: Regnskapslovens alminnelige regler

Årsregnskapet fastsatt av kompetent organ

Bekreftet av representant for selskapet: Jose Ignacio Ponte Taboada
Dato for fastsettelse av årsregnskapet: 28.06.2024

Revisjon

Årsregnskapet er utarbeidet av ekstern
autorisert regnskapsfører: Ja
Ekstern autorisert regnskapsfører har i
løpet av regnskapsåret bistått ved den
løpende regnskapsføringen eller utført
andre tjenester for selskapet enn å
utarbeide årsregnskapet: Ja

Grunnlag for avgivelse

År 2023: Årsregnskap er elektronisk innlevert.
År 2022: Tall er hentet fra elektronisk innlevert årsregnskap fra 2023.

Det er ikke krav til at årsregnskapet m.v. som sendes til Regnskapsregisteret er undertegnet. Kontrollen på at dette er utført ligger hos revisor/enhetens øverste organ. Sikkerheten ivaretas ved at innsender har rolle/rettighet for innsending av årsregnskapet via Altinn, og ved at det bekreftes at årsregnskapet er fastsatt av kompetent organ.

Brønnøysundregistrene, 18.07.2024



Organisasjonsnr: 913 697 847
HEIS1 AS

RESULTATREGNSKAP

Beløp i: NOK	Note	2023	2022
RESULTATREGNSKAP			
Inntekter			
Revenue	1	22 394 994	32 918 287
Other income		191 230	57 932
Sum inntekter		22 586 224	32 976 219
Kostnader			
Endring i beholdning av varer under tilvirkning og ferdig tilvirkede varer		-2 371	15 089
Raw materials and consumables used	1	13 012 104	20 982 784
Employee benefits expense	2, 3	7 965 689	10 490 375
Depreciation and amortisation expenses	4	1 199 783	1 544 550
Other expenses		3 672 500	3 336 770
Sum kostnader		25 847 706	36 369 569
Driftsresultat		-3 261 482	-3 393 350
Finansinntekter og finanskostnader			
Annen renteinntekt		99 041	32 651
Other financial income		38 681	44 093
Sum finansinntekter		137 722	76 745
Annen rentekostnad		4 408	50 820
Other financial expenses		25 807	22 776
Sum finanskostnader		30 215	73 596
Netto finans		107 507	3 148
Ordinært resultat før skattekostnad			
Income tax expense	5	-694 584	-751 773
Ordinært resultat etter skattekostnad		-2 459 390	-2 638 429
Årsresultat	6	-2 459 390	-2 638 429
Årsresultat etter minoritetsinteresser		-2 459 390	-2 638 429
Totalresultat		-2 459 390	-2 638 429
Overføringer og disponeringer			
Transferred from other equity		-2 459 390	-2 638 429



Sum overføringer og
disponeringer

-2 459 390

-2 638 429



Organisasjonsnr: 913 697 847
HEIS1 AS

BALANSE

Beløp i: NOK **Note** **2023** **2022**

BALANSE - EIENDELER

Anleggsmidler

Immaterielle eiendeler

Utsatt skattefordel	5	1 357 998	663 414
Goodwill	4	328 891	1 315 566
Sum immaterielle eiendeler		1 686 889	1 978 979

Varige driftsmidler

Buildings and land	4		
Machinery and equipment	4		
Equipment and other movables	4	164 774	366 755
Sum varige driftsmidler	4	164 774	366 755

Sum anleggsmidler		1 851 663	2 345 735
--------------------------	--	------------------	------------------

Omløpsmidler

Varer

Sum varer		366 386	209 015
------------------	--	----------------	----------------

Fordringer

Accounts receivables	7	4 840 220	9 467 181
Other short-term receivables		24 061	258 972
Sum fordringer		4 864 280	9 726 153

Bankinnskudd, kontanter og lignende

Cash and cash equivalents	8	10 552 463	10 759 578
Sum bankinnskudd, kontanter og lignende		10 552 463	10 759 578

Sum omløpsmidler		15 783 129	20 694 746
-------------------------	--	-------------------	-------------------

SUM EIENDELER		17 634 793	23 040 481
----------------------	--	-------------------	-------------------

BALANSE - EGENKAPITAL OG GJELD

Egenkapital

Innskutt egenkapital

Share capital		500 000	500 000
Overkurs		100 200	100 200
Sum innskutt egenkapital		600 200	600 200

Opptjent egenkapital

Other equity		13 815 191	16 274 581
Sum opptjent egenkapital		13 815 191	16 274 581



Sum egenkapital	6	14 415 391	16 874 781
Gjeld			
Langsiktig gjeld			
Utsatt skatt	5		
Annen langsiktig gjeld			
Sum langsiktig gjeld		0	0
Kortsiktig gjeld			
Leverandørgjeld	7	761 316	2 501 456
Tax payable	5		
Public duties payable		902 994	1 115 830
Other current liabilities		1 555 092	2 548 414
Sum kortsiktig gjeld		3 219 402	6 165 700
Sum gjeld		3 219 402	6 165 700
SUM EGENKAPITAL OG GJELD		17 634 793	23 040 481



Organisasjonsnr: 913 697 847
HEIS1 AS

NOTEOPPLYSNINGER - SELSKAP - alle poster oppgitt i hele tall

Note

Antall årsverk i regnskapsåret
6.00

Sum Beløp

Balanseført verdi 31.12. Varige driftsmidler Immaterielle eiend.

Konsernregnskap

Morselskapet sitt navn

Forretningskontor for morselskapet

Begrunnelse for at datterselskap er utelatt fra konsolideringen

Samlet beløp - tilknyttet selskap Årets Fjorårets

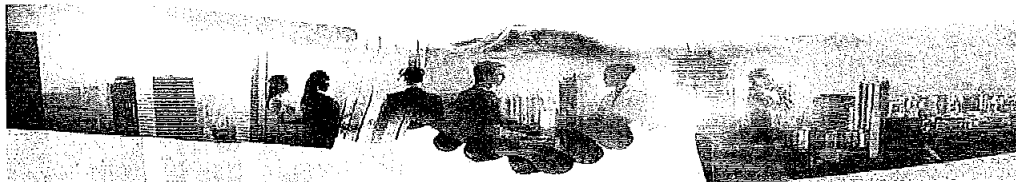
Samlet beløp - foretak i samme konsern Årets Fjorårets

Samlet beløp - foretak i samme konsern Årets Fjorårets

Samlet beløp - felles kontrollert virksomhet Årets Fjorårets

Pantstillelse Beløp

Beholdning av egne aksjer Antall Pålydende Andel av aksjek.



Annual Report 2023

Heis1 AS

Org.nr. 913 697 847

Innhold:

Revenue statement
Balance sheet
Notes to the Accounts
Auditor's report

The annual accounts are prepared by Azets Inshet AS





Revenue statement

Heis1 AS

Operating income and operating expenses	Note	2023	2022
Revenue	1	22 394 994	32 918 287
Other income		191 230	57 932
Total income		22 586 224	32 976 219
Raw materials and consumables used	1	13 012 104	20 982 784
Change in inventories of finished goods and work in progress		-2 371	15 089
Employee benefits expense	2, 3	7 965 689	10 490 375
Depreciation and amortisation expenses	4	1 199 783	1 544 550
Other expenses		3 672 500	3 336 770
Total expenses		25 847 706	36 369 569
Operating profit		-3 261 482	-3 393 350
Financial income and expenses			
Other interest income		99 041	32 651
Other financial income		38 681	44 093
Other interest expenses		4 408	50 820
Other financial expenses		25 807	22 776
Net financial items		107 507	3 148
Net profit before tax		-3 153 975	-3 390 202
Income tax expense	5	-694 584	-751 773
Net profit or loss	6	-2 459 390	-2 638 429
Attributable to			
Transferred from other equity		2 459 390	2 638 429
Total		-2 459 390	-2 638 429



Balance sheet Heis1 AS


Assets	Note	2023	2022
Non-current assets			
Intangible assets			
Deferred tax assets	5	1 357 998	663 414
Goodwill	4	328 891	1 315 566
Total intangible assets		1 686 889	1 978 979
Property, plant and equipment			
Equipment and other movables	4	164 774	366 755
Total property, plant and equipment	4	164 774	366 755
Non-current financial assets			
Total non-current assets		1 851 663	2 345 735
Current assets			
Inventories		366 386	209 015
Debtors			
Accounts receivables	7	4 840 220	9 467 181
Other short-term receivables		24 061	258 972
Total receivables		4 864 280	9 726 153
Investments			
Cash and cash equivalents	8	10 552 463	10 759 578
Total current assets		15 783 129	20 694 746
Total assets		17 634 793	23 040 481




Balance sheet
Heis1 AS

Equity and liabilities	Note	2023	2022
Equity			
Paid-in capital			
Share capital		500 000	500 000
Share premium reserve		100 200	100 200
Total paid-up equity		600 200	600 200
Retained earnings			
Other equity		13 815 191	16 274 581
Total retained earnings		13 815 191	16 274 581
Total equity	6	14 415 391	16 874 781
Liabilities			
Provisions			
Other non-current liabilities			
Current liabilities			
Trade payables	7	761 316	2 501 456
Public duties payable		902 994	1 115 830
Other current liabilities		1 555 092	2 548 414
Total current liabilities		3 219 402	6 165 700
Total liabilities		3 219 402	6 165 700
Total equity and liabilities		17 634 793	23 040 481

28.06.2024
The board of Heis1 AS


Aitor Azoparate Bazterrica
chairman of the board


Jose Ignacio Ponte Taboada
general Manager



Accounting principles

The annual accounts have been prepared in conformity with the Accounting Act and NRS 8 - Good accounting practice for small companies.

Tax

The tax charge in the profit and loss account consists of tax payable for the period and the change in deferred tax. Deferred tax is calculated at the tax rate at 22 % on the basis of tax-reducing and tax-increasing temporary differences that exist between accounting and tax values, and the tax loss carried forward at the end of the accounting year. Tax-increasing and tax-reducing temporary differences that reverse or may reverse in the same period are set off and entered net.

Classification and valuation of fixed assets

Fixed assets include assets included for long-term ownership and use. Fixed assets are valued at acquisition cost. Property, plant and equipment are entered in the balance sheet and depreciated over the asset's economic lifetime. The depreciation period for real property acquired after 2009 is divided into the part that represents the building and the part that represents fixed technical installations. Property, plant and equipment are written down to a recoverable amount in the case of fall in value which is expected not to be temporary. The recoverable amount is the higher of the net sale value and value in use. Value in use is the present value of future cash flows related to the asset. Write-downs are reversed when the basis for the write-down is no longer present.

Classification and valuation of current assets

Current assets and short-term liabilities normally include items that fall due for payment within one year of the balance sheet date, as well as items that relate to the stock cycle. Current assets are valued at the lower of acquisition cost and fair value.

Goods

Goods are valued at the lower of acquisition cost and net sale value. Receivables from customers and other receivables are entered at par value after deducting a provision for expected losses. The provision for losses is made on the basis of an individual assessment of the respective receivables.

Receivables

Receivables from customers and other receivables are entered at par value after deducting a provision for expected losses. The provision for losses is made on the basis of an individual assessment of the respective receivables.



Note 1 - Work in progress

Construction contracts are accounted for by current settlement, where income and cost accounting are performed in relation to the completion rate. The completion rate of each contract is calculated based on the difference between actual incurred costs and estimated total costs

As of 31.12.23 the company has initiated 5 contracts in progress with an average completion rate of 65 %.

The company has no material loss contracts or open receivables due to the fact that payments are retained by the customers in accordance with the terms of the contract.

	2023	2022
Invoiced unearned revenue	0	-378 232
Earned uninvoiced revenue	963 805	2 325 586
Total revenue work in progress	2 426 755	9 154 514
Total costs work in progress	1 967 622	10 023 485

Note 2 - Loans and guarantees to leading persons

No loans or guarantees are given.

Note 3 Salary costs and number of man-years

salary costs

	2023	2022
Salaries	6 294 829	8 336 326
Employment tax	1 050 338	1 318 549
Pension costs	522 484	741 504
Other benefits	98 038	93 996
Total	7 965 689	10 490 375

In 2023 the company employed 6 man-years.

Note 4 Non-current assets

	Goodwill	Plant and machinery	Fixtures and fittings	Total
Purchase cost as of 01.01.23	9 902 258	2 533 241	351 529	12 787 028
+ Inflow purchased fixed assets		11 127		11 127
= Acquisition cost 31.12.23	9 902 258	2 544 368	351 529	12 798 155
Accumulated depreciation 31.12.23	9 573 367	2 415 701	315 422	12 304 490
= Book value 31.12.23	328 891	128 667	36 107	493 666
This year's ordinary depreciations	986 674	176 301	36 808	1 199 783
Economic life	3-10 years	3-5 years	3-7 years	



Note 5 Tax

This year's tax expense	2023	2022
Entered tax on ordinary profit/loss:		
Payable tax	0	0
Changes in deferred tax	-694 584	-751 773
Tax expense on ordinary profit/loss	-694 584	-751 773
Taxable income:		
Result before tax	-3 153 975	-3 390 202
Permanent differences	-3 225	-26 949
Changes in temporary differences	-218 451	2 992 026
Taxable income	-3 375 651	-425 125
Payable tax in the balance:		
Payable tax on this year's result	0	0
Total payable tax in the balance	0	0

The tax effect of temporary differences and loss for to be carried forward that has formed the basis for deferred tax and deferred tax advantages, specified on type of temporary differences

	2023	2022	Difference
Tangible assets	-1 274 102	-535 925	738 177
Production contracts	1 422 938	1 078 384	-344 554
Accounts receivable	-295 443	-907 517	-612 074
Allocations and more	-277 980	-277 980	0
Total	-424 587	-643 038	-218 451
Accumulated loss to be brought forward	-5 748 131	-2 372 480	3 375 651
Basis for deferred tax assets	-6 172 718	-3 015 518	3 157 199
Deferred tax assets (22 %)	-1 357 998	-663 414	694 584

Note 6 Equity capital

	Share capital	Share premium	Other paid-in equity capital	Other equity capital	Total equity capital
Pr. 31.12.2022	500 000	100 200	0	16 274 581	16 874 781
Result of the year				-2 459 390	-2 459 390
Pr 31.12.2023	500 000	100 200	0	13 815 191	14 415 391

Note 7 Transactions with associated companies

Intercompany balances	2023	2022
Receivables from group companies	115 457	601 655
Payables to group companies	-496 110	-2 718 065
Total	380 653	-2 116 410

Intercompany transactions:	Purchase	Sales
Heis1 Tromsø AS	5 849 689	381 532
Orona S Coop	6 285 386	0
Orona Norway AS	30 773	0
Scan Heis1 AS	0	133 218



Total	12 165 848	115 457
-------	------------	---------

Note 8 - Guarantee commitments

Guarantee obligations which are not recognized in the financial statements 31.12.23 amounts to NOK. 2 382 134.

Booked value of assets that are stated as assurance for guarantee commitments:

Assurance for guarantee commitments	2023
Bank (separate bank account with this sole purpose)	1 748 836



To the General Meeting of Heis1 AS

Independent Auditor's Report

Opinion

We have audited the financial statements of Heis1 AS (the Company), which comprise the balance sheet as at 31 December 2023, the revenue statement for the year then ended, and notes to the financial statements, including a summary of significant accounting policies.

In our opinion the financial statements comply with applicable statutory requirements, and the financial statements give a true and fair view of the financial position of the Company as at 31 December 2023, and its financial performance for the year then ended in accordance with the Norwegian Accounting Act and accounting standards and practices generally accepted in Norway.

Basis for Opinion

We conducted our audit in accordance with International Standards on Auditing (ISAs). Our responsibilities under those standards are further described in the *Auditor's Responsibilities for the Audit of the Financial Statements* section of our report. We are independent of the Company as required by relevant laws and regulations in Norway and the International Ethics Standards Board for Accountants' International Code of Ethics for Professional Accountants (including International Independence Standards) (IESBA Code), and we have fulfilled our other ethical responsibilities in accordance with these requirements. We believe that the audit evidence we have obtained is sufficient and appropriate to provide a basis for our opinion.

Responsibilities of the Board of Directors and the Managing Director for the Financial Statements

The Board of Directors and the Managing Director (management) are responsible for the preparation of financial statements that give a true and fair view in accordance with the Norwegian Accounting Act and accounting standards and practices generally accepted in Norway, and for such internal control as management determines is necessary to enable the preparation of financial statements that are free from material misstatement, whether due to fraud or error.

In preparing the financial statements, management is responsible for assessing the Company's ability to continue as a going concern, disclosing, as applicable, matters related to going concern. The financial statements use the going concern basis of accounting insofar as it is not likely that the enterprise will cease operations.

Auditor's Responsibilities for the Audit of the Financial Statements

Our objectives are to obtain reasonable assurance about whether the financial statements as a whole are free from material misstatement, whether due to fraud or error, and to issue an auditor's report that includes our opinion. Reasonable assurance is a high level of assurance, but is not a guarantee that an audit conducted in accordance with ISAs will always detect a material misstatement when it exists. Misstatements can arise from fraud or error and are considered material if, individually or in aggregate, they could reasonably be expected to influence the economic decisions of users taken on the basis of these financial statements. For further description of Auditor's Responsibilities for the Audit of the Financial Statements reference is made to: <https://revisorforeningen.no/revisjonsberetninger>

Hamar, 5 July 2024

PricewaterhouseCoopers AS

Vegard Løvlien
State Authorised Public Accountant

PricewaterhouseCoopers AS, Vangsvægen 71, 2317 Hamar, Postboks 102, 2301 Hamar
T: 02316, org. no.: 987 009 713 MVA, www.pwc.no
Statsautoriserte revisorer, medlemmer av Den norske Revisorforening og autorisert regnskapsførerselskap



Skatteetaten

Vår dato 14.11.2023	Din/Deres dato 03.10.2023	Saksbehandler Lars Waalorp
800 80 000 Skatteetaten.no	Din/Deres referanse	Telefon 90833418
Org.nr 974761076	Vår referanse 2023/5582494	Postadresse Postboks 9200 Grønland 0134 OSLO

HEIS1 AS
Att.Elisabeth Berntsen
Kvenildmyra 4
7093 TILLER
Norge

Tillatelse til å utarbeide årsregnskap og årsberetning på engelsk for Heis1 AS, org.nr. 913 697 847

Vi viser til deres brev av 3. oktober 2023 der det søkes om dispensasjon fra kravet til å utarbeide årsregnskap og årsberetning på norsk for Heis1 AS.

Skattekontoret gir på bakgrunn av en konkret helhetsvurdering Heis1 AS dispensasjon fra kravet til å utarbeide årsregnskap og årsberetning på norsk, jf. regnskapsloven § 3-4 tredje ledd. Dispensasjonen gjelder så lenge opplysningene som danner grunnlaget for vedtaket ikke endres vesentlig.

Kopi av dette brevet må sendes til Regnskapsregisteret i Brønnøysund sammen med årsregnskapet. Den regnskapspliktige må selv dokumentere ved dette brev at tillatelse er gitt.

Bakgrunn

Heis1 AS er eid av et utenlandsk selskap og er en del av et internasjonalt konsern. Selskapet driver virksomhet innen installasjon av heiser mv. Styrelederen i selskapet er utenlandsk.

Skattekontorets vurdering

Etter regnskapsloven § 3-4 tredje ledd skal "årsregnskapet og årsberetningen [...] være på norsk. Departementet kan ved [...] enkeltvedtak bestemme at årsregnskapet og/eller årsberetningen kan være på et annet språk."

I Ot. prp. nr. 42 (1997-1998) Om lov om årsregnskap mv., er det uttalt følgende om regnskapslovens formål, jf. pkt. 1.1:

"Regjeringen har som siktemål at regnskapsloven skal bidra til informative regnskaper for ulike grupper av regnskapsbrukere. Regnskapsbrukerne er dels investorer og kreditorer som tilfører kapital til foretakene, og dels andre grupper som har interesse av å vite hvordan foretaket drives, f.eks. de ansatte og lokalsamfunnet. Informasjonen til kapitalmarkedet skal gi grunnlag for riktig prising



av finansielle objekter. Riktig prisdannelse på aksjer er en forutsetning for at ressursbruken i samfunnsøkonomien skal bli best mulig. Gode regnskaper vil også gjøre det vanskeligere for markedsdeltakere å ta ut spekulasjonsgevinster med basis i skjevt fordelt informasjon.”

Det fremgår således at et av hovedformålene med regnskapsloven er å bidra til “informative regnskaper for ulike grupper av regnskapsbrukere”. Regnskapsbrukere vil omfatte, jf. uttalelsen i proposisjonen, blant andre investorer, kreditorer, ansatte og lokalsamfunnet.

Det er etter skattekontorets vurdering derfor avgjørende ved vurdering av om dispensasjon fra kravet til å utarbeide årsregnskap og/eller årsberetning på norsk kan gis, at det ikke foreligger mulige brukere av regnskapsinformasjon som blir vesentlig berørt negativt ved en eventuell dispensasjon.

Det er særlig hensynet til brukerne av regnskapsinformasjon som skal vurderes ved en dispensasjonssøknad. I denne vurderingen har skattekontoret lagt særlig vekt på at selskapet er direkte eid av et utenlandsk selskap og er en del av et internasjonalt konsern. Videre er det vektlagt at selskapet driver virksomhet i en bransje der alle sentrale aktører behersker og benytter engelsk.

Vennligst oppgi vår referanse ved henvendelse i saken.

Med hilsen

Lars Waaltorp
Skatteetaten

Dokumentet er elektronisk godkjent og har derfor ikke håndskrevne signaturer.